

**HIDROFILT**  
**Projektowanie i Budowa**  
**Uzdatniania Wody Sp. z**  
**o.o.**  
**Ogólne warunki umów podwykonawstwa**  
Wersja 1  
Obowiązuje: od 01.01.2023 do odwołania

**1. Postanowienia ogólne**

- 1.1. Niniejsze Warunki Podwykonawstwa (zwane dalej "**Warunkami**") zawierają szczegółowe warunki umowy o podwykonawstwo (zwanej dalej "Umową"), która zostanie zawarta przez HIDROFILT Water Treatment Design and Construction Ltd. jako zleceniodawcę (zwanego dalej "**Zleceniodawcą**") z podwykonawcą (zwanym dalej "**Zleceniobiorcą**") na wykonanie prac wykonawczych, budowlanych i instalacyjnych w zakresie jego działalności.
- 1.2. Umowę uważa się za zawartą z chwilą podpisania Umowy lub z chwilą potwierdzenia przez Wykonawcę zamówienia przesłanego Wykonawcy przez Klienta. Umowa lub zamówienie oraz ich potwierdzenie zawierają uzgodnienia stron w kwestiach nieobjętych OWU lub różniących się od tych określonych w OWU.
- 1.3. OWH, nawet bez osobnego podpisu, stanowią integralną część Umowy i będą ważne, stosowane i interpretowane razem z nią.

**2. Treść umowy**

- 2.1. Dokumenty składające się na Kontrakt stanowią integralną część Kontraktu i będą ważne i interpretowane łącznie. Dokumenty składające się na Kontrakt stanowią część Załączników do Kontraktu, które zostaną dołączone do Kontraktu w formie pisemnej. Poza Załącznikami do Kontraktu, pozostałe dokumenty składające się na Kontrakt będą dostarczane w formie elektronicznej lub będą identyfikowane poprzez odniesienie do źródła lub w inny odpowiedni sposób.
- 2.2. Kolejność pierwszeństwa dokumentów składających się na Kontrakt, w tym Załączników, jest określona w Kontrakcie. W przypadku sprzeczności pomiędzy dokumentami składającymi się na Kontrakt, w tym Załącznikami, postanowienia dokumentów wymienionych jako pierwsze w kolejności mają pierwszeństwo przed postanowieniami dokumentów wymienionych później w kolejności.
- 2.3. Strony wyłączają stosowanie § 6:63 (5) ustawy V z 2013 r. Kodeks cywilny (dalej: **Kodeks cywilny**). Ogólne warunki handlowe Wykonawcy nie stanowią części Umowy, strony stosują przepisy Kodeksu cywilnego. 6:81 Umowy nie stosuje się.
- 2.4. Umowa została zawarta w związku z realizacją umowy pomiędzy klientem Klienta (zwanym dalej "Klientem") a Klientem na wykonanie umowy o roboty budowlane i usługi (zwanej dalej "**Umową Generalną**") szczegółowo wskazanej w Umowie. Klient udostępnił Wykonawcy dokumentację postępowania o udzielenie zamówienia publicznego przeprowadzonego w celu zawarcia Umowy Generalnej (zwaną dalej "**Dokumentacją**") i przekazał Wykonawcy wszelkie informacje wymagane przez Wykonawcę w tym zakresie.
- 2.5. Wszelkie kwestie nieobjęte lub niewystarczająco objęte Umową lub jej Załącznikami będą regulowane Dokumentacją, która powinna być odczytywana i interpretowana w połączeniu z Umową. W przypadku jakichkolwiek rozbieżności pomiędzy postanowieniami Dokumentacji a postanowieniami Kontraktu, pierwszeństwo mają postanowienia Kontraktu. Strony wyraźnie wyrażają intencję, że Wykonawca przyjmie co najmniej takie same zobowiązania wobec Klienta, jakie Klient ma wobec Wykonawcy w odniesieniu do wszystkich zadań niezbędnych do wykonania Robót.

**3. Przedmiot Umowy**

- 3.1. Wykonawca wykona roboty budowlane, budowlano-instalacyjne i inne związane z nimi zadania (zwane dalej "**Robotami**") stanowiące techniczną treść Umowy zgodnie z Umową, obowiązującymi przepisami prawa, przepisami urzędowymi, normami, instrukcjami technologicznymi, normami itp. oraz instrukcjami Zamawiającego w ramach Umowy, zgodnie z harmonogramem budowy, zgodnie ze stanem techniki w momencie zawarcia Umowy, w I klasie jakości.
- 3.2. Wykonawca oświadcza, że jego zobowiązanie w pełni obejmuje wykonanie Robót i obejmuje wszystkie czynności i części Robót niezbędne do profesjonalnego wykonania Robót zgodnie z wymaganiami Zamawiającego oraz zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa, normami, przepisami urzędowymi i innymi itp. oraz warunkami umownymi, a także odpowiednie do zamierzonego zastosowania i eksploatacji.
- 3.3. Wykonawca podjął swoje zobowiązanie z pełną znajomością Robót i poprzez uzyskanie niezbędnych informacji, zidentyfikował wszelkie wady lub rozbieżności projektowe. Wykonawca oświadcza, że jest przygotowany do wykonania Robót

posiada niezbędne do tego zasoby, a jej działalność obejmuje roboty budowlane.

- 3.4. Roboty zostaną przekazane Wykonawcy. Deweloper, inspektor techniczny i/lub organizacja inżynierska działająca w imieniu Dewelopera (zwana dalej "**Inżynierem**") oraz, w stosownych przypadkach, późniejszy operator obiektu powstałego w wyniku realizacji Umowy Generalnej (zwany dalej "**Operatorem**"): **Operator** może w trakcie realizacji Kontraktu wykonywać wobec Wykonawcy uprawnienia określone w Kontrakcie, wydawać polecenia, dokonywać kontroli za pośrednictwem Klienta lub być dotknięty roszczeniami, oświadczeniami i działaniami Wykonawcy, Inżyniera i Operatora.
- 3.5. Wykonawca oświadcza, że o ile Kontrakt nie stanowi inaczej, nie będzie miał żadnego bezpośredniego kontaktu ani porozumienia z Właścicielem lub Operatorem w związku z Robotami.

#### **4. Wynagrodzenie wykonawcy**

- 4.1. Wynagrodzenie Wykonawcy będzie należne Wykonawcy za pełne wykonanie Umowy w sposób kompletny, bezusterkowy i zupełny, w I klasie jakości, w tym za wykonanie zobowiązań z tytułu rękojmi i gwarancji.
- 4.2. Wykonawca określił wynagrodzenie Wykonawcy w świetle warunków Umowy, zadania, lokalizacji i innych okoliczności, po wyeliminowaniu rozbieżności i wszelkich braków projektowych, i nie może go korygować w oparciu o błąd, oszustwo, zmianę okoliczności, błąd w obliczeniach itp.
- 4.3. Wynagrodzenie wykonawcy będzie w pełni pokrywać koszty robót budowlanych określone w ustawie o robotach budowlanych nr 191/2009 (IX.15.(zwanej dalej "**Rozporządzeniem**") i, o ile Umowa nie stanowi inaczej, obejmuje wszystkie koszty bezpośrednie i pośrednie (w tym koszty materiałowe i organizacyjne), zysk wykonawcy, wahania cen i kursów walut, inflację, podatki, cła i inne opłaty publiczne niezbędne do wykonania Umowy, nawet jeśli nie są one wskazane lub wyszczególnione w Umowie. Wynagrodzenie Wykonawcy w pełni pokryje wszelkie dodatkowe koszty i obciążenia poniesione przez Wykonawcę w wyniku jakichkolwiek przepisów przyjętych/opublikowanych/wprowadzonych/zmienionych po zawarciu Umowy lub jakichkolwiek warunków/wymogów nałożonych przez jakikolwiek organ publiczny po zawarciu Umowy. Wynagrodzenie Wykonawcy może zostać podwyższone tylko wtedy, gdy Wykonawca powiadomi Klienta o swoim roszczeniu o takie podwyższenie w terminie i w sposób określony w Umowie oraz jeżeli Wykonawca uznał i zapłacił Klientowi roszczenie.
- 4.4. Nie przysługuje dodatkowe odszkodowanie za utrudnienia związane z pogodą. Przewidywane i koszty przestoju wynikające z postępu prac budowlanych nie podlegają opłacie. Wykonawca nie jest uprawniony do odszkodowania za niewykonane prace.
- 4.5. Klient oświadcza, że posiada środki finansowe na pokrycie wynagrodzenia wykonawcy.

#### **5. Księgowość ryczałtowa**

- 5.1. W przypadku rozliczenia ryczałtowego, wynagrodzeniem Wykonawcy będzie stała cena ryczałtowa prognozowana w momencie realizacji Umowy, na podstawie budżetu przedstawionego przez Wykonawcę i zaakceptowanego przez Zamawiającego, która pozostanie niezmienną do czasu wykonania Umowy bez wad i w całości.
- 5.2. Stawka ryczałtowa obejmuje pełny koszt prac dodatkowych i ich koszty. W związku z tym strony uzgadniają, że Wykonawca nie będzie uprawniony do żądania od Klienta jakichkolwiek kosztów poniesionych w związku z pracami dodatkowymi, nawet jeśli takie koszty nie były możliwe do przewidzenia w momencie zawarcia umowy. Cena ryczałtowa nie obejmuje kosztów prac dodatkowych, a cena ryczałtowa nie może zostać powiększona o kwotę inną niż koszt prac dodatkowych. Wykonawca zobowiązany jest do wykonania prac dodatkowych i robót dodatkowych. W przypadku naruszenia tego obowiązku Wykonawca zrekompensuje Klientowi wszelkie szkody i dodatkowe koszty.
- 5.3. Prace dodatkowe obejmują również prace ujęte w Kontrakcie, ale nieuwzględnione przy ustalaniu wynagrodzenia Wykonawcy oraz prace, bez których Roboty nie mogą zostać wykonane w sposób odpowiedni do ich przeznaczenia.
- 5.4. Roboty podwykonawcze będą uważane za roboty dodatkowe, jeżeli nie zostały w sposób dorozumiany ujęte w dokumentach stanowiących Umowę. Za roboty dodatkowe nie będą uważane roboty, których wykonanie staje się konieczne w wyniku zmiany projektu, która nie wpływa na całość wynagrodzenia Wykonawcy i których wykonanie nie zwiększa w sposób nieproporcjonalny nakładu pracy Wykonawcy. Za Roboty Zastępcze nie będą uznawane prace, których konieczność wykonania wynika z ryzyka wskazanego w którymkolwiek z dokumentów składających się na Kontrakt lub w Dokumentacji.
- 5.5. Wynagrodzenie za dodatkową pracę zostanie ustalone poprzez zastosowanie cen zawartych w budżecie, na którym opiera się stawka ryczałtowa. W przypadku cen nieujętych w budżecie za podstawę przyjmuje się ceny zaakceptowane przez Klienta.
- 5.6. Prace zastępcze mogą zostać wykonane wyłącznie po wprowadzeniu zmian do Umowy. W przeciwnym razie wynagrodzenie za prace dodatkowe nie zostanie wypłacone. Strony uzgadniają, że Klient będzie zobowiązany do potwierdzenia i zapłaty za prace dodatkowe tylko wtedy, gdy Wykonawca potwierdził prace dodatkowe i zapłacił Klientowi za prace dodatkowe.
- 5.7. Klient jest uprawniony do zmiany treści technicznej Umowy zgodnie z Umową Ogólną. W innych przypadkach Wykonawca uzasadni zmianę treści technicznej, jeżeli wartość zmiany przekracza 10 % wynagrodzenia Wykonawcy. W przypadku zmniejszenia treści technicznej, wynagrodzenie Wykonawcy zostanie automatycznie zmniejszone o wartość niewykonanych części prac. W przypadku zmniejszenia

zakresu technicznego Wykonawca ponosi odpowiedzialność za uzasadnione koszty poniesione w związku z niewykonaną częścią prac oraz wynagrodzenie Wykonawcy za prace wykonane

przysługuje wynagrodzenie. W przypadku zwiększenia zakresu technicznego, wynagrodzenie należne Wykonawcy zostanie ustalone zgodnie z zasadami obowiązującymi dla wynagrodzenia za roboty dodatkowe. W przypadku zmiany treści technicznej, zmianie ulega Umowa. Wykonawca nie może dochodzić od Zamawiającego żadnych innych roszczeń o odszkodowanie, zadośćuczynienie, zwrot kosztów itp. w przypadku zmiany treści technicznej.

## **6. Wyszczególnione rozliczenia**

6.1. W przypadku rozliczenia szczegółowego wynagrodzenie Wykonawcy zostanie ustalone na podstawie szczegółowego kosztorysu świadczenia Wykonawcy, z zastosowaniem cen określonych w budżecie przedstawionym przez Wykonawcę i zaakceptowanym przez Klienta.

## **7. Termin zakończenia:**

- 7.1. Prace mogą rozpocząć się po podpisaniu Umowy i przekazaniu terenu robót, po uzyskaniu niezbędnych dokumentów planistycznych i pozwoleń.
- 7.2. Dostawa robót nastąpi w terminie określonym w Umowie.
- 7.3. Wykonawca rozpocznie prace niezwłocznie po przekazaniu terenu robót. Wykonawca zapewni, że zezwolenia niezbędne do rozpoczęcia Robót będą dostępne w momencie rozpoczęcia Robót, chyba że strony uzgodniły inaczej w Umowie. Wykonawca dostarczy Klientowi kopie zezwoleń wymaganych do rozpoczęcia Robót na jego żądanie.
- 7.4. Terminy częściowe podlegają karom zgodnie z zasadami określonymi w odpowiednich częściach Umowy.
- 7.5. Wykonawca będzie uprawniony do wykonania Umowy wcześniej niż w terminie częściowym lub końcowym wyłącznie za uprzednią pisemną zgodą Zamawiającego (wcześniejsze wykonanie). W przypadku wcześniejszego wykonania Wykonawca nie będzie uprawniony do wystawienia faktury częściowej wcześniej niż w terminie określonym w odpowiednich częściach Umowy, w szczególności w harmonogramie finansowym.

## **8. Obszar roboczy**

- 8.1. Prawidłowe przekazanie miejsca pracy musi być udokumentowane w dzienniku budowy.
- 8.2. Klient zapewni Wykonawcy obszar roboczy wymagany do rozpoczęcia prac w stanie nadającym się do pracy lub zapewni obszar roboczy nadający się do pracy w przypadku pracy ciągłej.
- 8.3. Wykonawca oświadcza, że zapoznał się ze specjalnymi, lokalnymi przepisami dotyczącymi pracy i zapobiegania wypadkom, bezpieczeństwa i innymi przepisami odnoszącymi się do obszaru roboczego i że będzie ich przestrzegał w trakcie wykonywania swoich czynności.
- 8.4. Wykonawca oświadcza, że dokonał oględzin Terenu Budowy przed zawarciem Umowy oraz że zapoznał się z terenem Budowy.  
wszystkie okoliczności mające wpływ na pracę, wynagrodzenie wykonawcy i przestrzeganie terminów.
- 8.5. Wykonawca powiadomi Klienta na piśmie o wszelkich zastrzeżeniach do Prac po ich dostarczeniu. W przypadku braku takiego powiadomienia uznaje się, że Wykonawca zaakceptował Teren budowy jako zadowalający. Wykonawca powiadomi Klienta w ciągu 5 dni roboczych o wszelkich wadach, których nie mógł wykryć w momencie przekazania Prac. W przypadku braku powiadomienia lub opóźnienia w powiadomieniu Wykonawca nie może następnie powoływać się na wady Prac.
- 8.6. O ile nie uzgodniono inaczej, Wykonawca utworzy własny obszar postojowy i zapewni jego porządek, czystość, bezpieczeństwo, bezpieczeństwo mienia i przeciwpożarowe oraz warunki higieniczne.
- 8.7. O ile nie uzgodniono inaczej, Wykonawca zapewni również przechowywanie i ochronę materiałów i sprzętu należącego do Wykonawcy i dostarczonego przez Klienta, a Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność i ryzyko szkód w tym zakresie.
- 8.8. Wykonawca będzie utrzymywał obszar robót w czystości przez cały czas i będzie usuwał wszelkie odpady powstałe w wyniku jego działalności w razie potrzeby, ale co najmniej raz w tygodniu, na własny koszt. Ponadto Wykonawca jest zobowiązany do usuwania na własny koszt wszelkich zanieczyszczeń powstałych w wyniku jego działalności poza obszarem roboczym (obszary publiczne, inne części placu budowy, inne nieruchomości). Jeżeli Wykonawca nie wywiąże się z tych zobowiązań, Klient będzie uprawniony do podjęcia niezbędnych działań na koszt Wykonawcy. Wykonawca może korzystać wyłącznie z podwykonawców posiadających zezwolenia i upoważnienia przewidziane w obowiązujących przepisach w zakresie składowania, przetwarzania i usuwania odpadów powstałych w trakcie jego działalności. Wykonawca zrekompensuje Klientowi wszelkie szkody, grzywny, dodatkowe koszty itp. dochodzone od Klienta w związku z niewłaściwym przechowywaniem, przetwarzaniem i usuwaniem odpadów.
- 8.9. Po zakończeniu prac Wykonawca oczyści obszar prac i usunie wszystkie materiały i sprzęt. Roboty nie zostaną zgłoszone jako ukończone lub odebrane bez uprzątnięcia terenu Robót. Koszty odpadów pochodzących z niezidentyfikowanych źródeł zostaną ustalone wspólnie przez strony.
- 8.10. Szyldy i informacje mogą być umieszczone w miejscu pracy wyłącznie za uprzednią pisemną zgodą Klienta.
- 8.11. Wykonawca jest odpowiedzialny za utrzymanie dróg wykorzystywanych przez niego do dojazdu do miejsca robót i transportu oraz za rekompensatę i naprawę wszelkich szkód spowodowanych na tych drogach dojazdowych i transportowych. Wykonawca zrekompensuje Zamawiającemu wszelkie szkody, grzywny, dodatkowe koszty itp. dochodzone od Zamawiającego w związku z zanieczyszczeniem i uszkodzeniem dróg

dojazdowych. Jeżeli Wykonawca nie korzysta wyłącznie z danej drogi dojazdowej i transportowej

wówczas obowiązek zapłaty odszkodowania lub zadośćuczynienia jest dzielony między użytkowników proporcjonalnie do ich wykorzystania, a w razie wątpliwości w równych częściach.

## **9. Osiągnięcie**

- 9.1. Wykonawca wykona wszystkie swoje zobowiązania wynikające z Umowy w taki sposób i w takim czasie, aby żadne działanie lub zaniechanie Wykonawcy w żaden sposób nie spowodowało, nie doprowadziło ani nie przyczyniło się do naruszenia jakichkolwiek zobowiązań Klienta wynikających z Umowy Generalnej.
- 9.2. Wykonawca może korzystać wyłącznie z technologii, maszyn, armatury, sprzętu i materiałów określonych w Kontrakcie i dopuszczonych do użytku lub zastosowania przy wykonywaniu Robót. Materiały stosowane przez Wykonawcę oraz certyfikacja właściwości użytkowych materiałów będą zgodne z obowiązującymi przepisami prawa, w szczególności z Rozporządzeniem (UE) nr 305/2011, Ustawą LXXVIII z 1997 r. oraz Dekretem Rządowym nr 275/2013 (16.VII.2013). Wykonawca może zmienić treść techniczną, technologię, materiały, konstrukcje pomocnicze, instalacje tymczasowe określone w Umowie wyłącznie za uprzednią pisemną zgodą Zamawiającego.
- 9.3. Wykonawca, od daty przekazania robót, będzie prowadził dziennik budowy lub, w przypadku rachunków szczegółowych, dziennik przeglądów, zgodnie z wymogami Rozporządzenia.
- 9.4. Do dokonywania wpisów w dzienniku budowy uprawnieni są wyłącznie przedstawiciele stron lub osoby przez nich upoważnione na piśmie. Strony podpisują wzajemnie swoje wpisy, nawet w przypadku braku uwag lub kontrprzyjęcia, w celu potwierdzenia wpisu drugiej strony.
- 9.5. Zakrycie lub dalsza budowa technicznie odrębnych części robót może zostać przeprowadzona wyłącznie za uprzednią zgodą Zamawiającego, nawet jeśli dana część robót nie jest uważana za odrębną zgodnie z harmonogramem budowy stanowiącym część Umowy. Wykonawca powiadomi również Klienta na piśmie na 5 dni roboczych przed planowanym rozpoczęciem ukrywania lub dalszej budowy w tym samym czasie, co wpis do dziennika budowy.
- 9.6. Klient będzie miał nieograniczony dostęp do miejsca wykonywania Robót w celu sprawdzenia metody wykonywania Robót, jakości Robót i materiałów oraz spełnienia innych warunków umownych. Wykonawca zezwoli również Budowniczemu, Inżynierowi, Właścicielowi, władzom uprawnionym do inspekcji Robót oraz innym organizacjom na inspekcję Robót.
- 9.7. W trakcie realizacji Kontraktu Wykonawca będzie współpracował z Zamawiającym, Właścicielem, Inżynierem, Wykonawcą oraz osobami trzecimi prowadzącymi działania na terenie budowy. W trakcie takiej współpracy Wykonawca będzie utrzymywał stały kontakt z Zamawiającym i uczestniczył w spotkaniach koordynacyjnych. Wykonawca będzie przyjmował polecenia wyłącznie od Zamawiającego lub innej osoby wyznaczonej na piśmie przez Zamawiającego.
- 9.8. Zleceniodawca jest uprawniony do odstąpienia od harmonogramu budowy oraz do zmiany terminów realizacji i terminu końcowego, a także może zawiesić prace na określony czas lub nakazać przyspieszenie zakończenia prac w pisemnym poleceniu.
- 9.9. W przypadku modyfikacji terminów przez Klienta, terminy kar będą modyfikowane zgodnie z modyfikacją zleconą przez Klienta.
- 9.10. W przypadku zmiany terminów z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy, Wykonawca nie będzie uprawniony do zwrotu poniesionych kosztów, a kary będą naliczane od pierwotnych terminów.
- 9.11. W przypadku zmiany terminów, Umowa musi zostać zmieniona.
- 9.12. W przypadku opóźnienia Wykonawca przyspieszy prace na pisemny wniosek Klienta. Jeżeli opóźnienie zagraża dotrzymaniu terminów, Klient będzie uprawniony do zaangażowania innego podwykonawcy do wykonania prac na koszt Wykonawcy. Wykonawca nie jest uprawniony do wniesienia sprzeciwu wobec wynagrodzenia innego wykonawcy zaangażowanego w wykonanie i jest zobowiązany do zrekompensowania Klientowi wszelkich szkód i dodatkowych kosztów poniesionych w związku z tym.
- 9.13. Wykonawca powiadomi Dostawcę na piśmie o wystąpieniu okoliczności uniemożliwiającej lub utrudniającej wykonanie Umowy z przyczyn, za które Dostawca nie ponosi odpowiedzialności (dalej "**Zdarzenie Utrudniające**"). Dostawca powiadomi o Zdarzeniu Utrudniającym bez zbędnej zwłoki, nie później jednak niż w terminie 5 dni od dnia, w którym Dostawca dowiedział się lub powinien był się dowiedzieć o wystąpieniu zdarzenia lub okoliczności stanowiących jego podstawę. W przypadku braku powiadomienia lub powiadomienia z opóźnieniem o przeszkodzie, Wykonawca nie może powoływać się na okoliczność stanowiącą przeszkodę.
- 9.14. Jeżeli Wykonawca domaga się przedłużenia terminu częściowego lub końcowego lub dodatkowej płatności oprócz wynagrodzenia Wykonawcy, powiadomi Wykonawcę na piśmie o swoim roszczeniu bez zbędnej zwłoki, ale nie później niż w terminie 10 dni od dnia, w którym dowiedział się lub powinien był dowiedzieć się o wystąpieniu zdarzenia lub okoliczności stanowiących podstawę roszczenia. Wykonawca uzasadni swoje roszczenie za pomocą obliczeń, dokumentów lub innych odpowiednich środków w ciągu 10 dni od powiadomienia lub w innym terminie uzgodnionym z Klientem. Jeżeli Wykonawca nie zastosuje się do któregośkolwiek z postanowień niniejszej klauzuli, w szczególności nie powiadomi o swoim roszczeniu w terminie określonym w niniejszej klauzuli, utraci prawo do egzekwowania wszelkich korekt terminów i wynagrodzenia Wykonawcy.

9.15. Wymagania dotyczące zarządzania jakością, zarządzania energią, ochrony środowiska, bezpieczeństwa i higieny pracy, ochrony zdrowia i ochrony przeciwpożarowej oraz kodeksu postępowania w zakresie społecznej odpowiedzialności biznesu (CSR), a także wymagania określone przez Klienta, stanowią część Dokumentów Kontraktowych. Wykonawca oświadcza, że szczegółowo zapoznał się z powyższymi załącznikami przed podpisaniem Umowy, akceptuje je i przyjmuje do wiadomości, że są one wiążące dla niego i jego podwykonawców. W związku z powyższym Wykonawca zobowiązuje się do pełnego przestrzegania postanowień powyższych dokumentów przy wykonywaniu Umowy. Wykonawca przyjmuje do wiadomości, że w przypadku naruszenia postanowień powyższych dokumentów zastosowanie mają konsekwencje prawne określone w danym dokumencie, oprócz wszelkich innych konsekwencji prawnych, w szczególności punktów karnych związanych z każdym naruszeniem, co stanowi podstawę do zapłaty kar umownych. Jeśli kompetentny personel Klienta wykryje jakiegokolwiek zaniedbania lub niedociągnięcia, jest uprawniony do podjęcia działań zgodnie z odpowiednim Załącznikiem.

## **10. Podwykonawcy**

- 10.1. Wykonawca może zaangażować podwykonawców i innych współpracowników w wykonanie Umowy wyłącznie za uprzednią pisemną zgodą Zamawiającego i wyłącznie w zakresie w niej określonym. Wykonawca nie może zlecać podwykonawcom wykonania Umowy w całości lub w jakichkolwiek okolicznościach w zakresie przekraczającym zakres określony w ustawie CXLIII z 2015 r. o zamówieniach publicznych (zwanej dalej "UZP"). Wykonawca będzie zobowiązany do zapłaty kary umownej w wysokości 10 % wynagrodzenia wykonawcy netto w przypadku naruszenia niniejszej klauzuli.
- 10.2. Wykonawca ponosi odpowiedzialność za podwykonawców, z których korzysta, tak jakby sam wykonywał prace. Jeżeli Wykonawca korzysta z podwykonawcy bez zgody Zamawiającego, Wykonawca ponosi również odpowiedzialność za wszelkie szkody, które nie powstałyby bez zgody Zamawiającego. To samo dotyczy sytuacji, gdy Wykonawca skorzystał z podwykonawcy w sposób i w zakresie innym niż za zgodą Klienta.
- 10.3. Klient jest również uprawniony do poinstruowania Wykonawcy, aby niezwłocznie zastąpił dowolnego podwykonawcę zaangażowanego w wykonanie Prac lub usunął go tymczasowo lub na stałe z Terenu Budowy, jeśli Klient wyda takie polecenie lub jeśli podwykonawca poważnie naruszy jakiegokolwiek postanowienia umowne lub ustawowe mające do niego zastosowanie. Wykonawca niezwłocznie zastosuje się do takiego polecenia.
- 10.4. Wykonawca zapewni, że jego podwykonawca wykonuje swoje prace zgodnie z warunkami określonymi w Umowie. W tym celu Wykonawca zawrze w umowach zawieranych z podwykonawcami postanowienia, które mogą być przewidziane w Umowie jako obowiązkowe elementy treści umów podwykonawczych. Wykonawca będzie nakładał, wymagał i egzekwował zobowiązania Wykonawcy wynikające z Umowy, na własne ryzyko, na wszystkich podwykonawców zaangażowanych w jej wykonanie, niezależnie od tego, czy dany podwykonawca jest bezpośrednio zaangażowany w wykonanie Umowy przez Wykonawcę (poprzez bezpośrednie powiązania umowne z Wykonawcą), czy pośrednio (poprzez dalsze ogniwa łańcucha podwykonawstwa). Nie można zawrzeć umowy z podwykonawcą, w której jakiegokolwiek postanowienie lub warunek ogranicza prawa Zamawiającego lub Klienta wynikające z Umowy lub Umowy Generalnej.
- 10.5. Wykonawca będzie prowadził stałą ewidencję swoich podwykonawców, która będzie zawierała dane i dane kontaktowe podwykonawcy, przedmiot i wartość umowy podwykonawczej oraz aktualny stan realizacji i rozliczenia. Klient jest uprawniony do sprawdzenia ewidencji podwykonawcy i zażądania od Wykonawcy niezbędnych dokumentów. Wykonawca przyjmuje do wiadomości, że Klient jest uprawniony do odmowy zapłaty faktur i innych roszczeń wystawionych z tytułu wynagrodzenia Wykonawcy, jeżeli Wykonawca ma zaległe długi u swoich podwykonawców. Wykonawca przyjmuje ponadto do wiadomości, że Klient może uregulować wszelkie bezsporne i zaległe długi Wykonawcy wobec swoich podwykonawców bezpośrednio z podwykonawcami. Wykonawca udostępni Zamawiającemu swoje umowy podwykonawcze na żądanie, aby umożliwić Zamawiającemu weryfikację istnienia obowiązkowej treści i warunków umów podwykonawczych.
- 10.6. W Umowie przez podwykonawcę rozumie się podwykonawcę w rozumieniu art. 3(2) ustawy o zamówieniach publicznych. Nieprzestrzeganie przez Wykonawcę postanowień ustawy Prawo zamówień publicznych, OWU i Umowy dotyczących podwykonawców będzie traktowane jako poważne naruszenie umowy. Postanowienia OWU i Umowy dotyczące podwykonawców mają również zastosowanie do podwykonawców podwykonawców i innych osób pomocniczych zatrudnionych przez Wykonawcę do wykonania prac.

## **11. Rezerwy finansowe**

- 11.1. Jeżeli Umowa przewiduje, że płatność wynagrodzenia Wykonawcy podlega art. 32/A dekretu rządowego 322/2015 (X.30.), Wykonawca wypełni swoje zobowiązania do wystawiania faktur, dostarczania danych, dostarczania dowodów itp. zgodnie z obowiązującymi przepisami, w sposób terminowy i w całości, z zastrzeżeniem postanowień Umowy. W przypadku niewywiązania się z tego obowiązku, Wykonawca będzie zobowiązany do zapłaty kary za zwłokę w oparciu o kwotę danej faktury i według tej samej stawki, co określona w Umowie.
- 11.2. Wykonawca jest uprawniony do wystawiania faktur zgodnie z harmonogramem finansowym stanowiącym część Umowy, a w przypadku jego braku zgodnie ze schematem fakturowania Klienta, ale w wysokości

nieprzekraczającej rzeczywistej wydajności technicznej.



- 11.3. Wynagrodzenie Wykonawcy zostanie zapłacone w terminie płatności określonym w Umowie. Jeżeli zapłata wynagrodzenia Wykonawcy nie podlega art. 32/A dekretu rządowego 322/2015 (X.30.), a Umowa przewiduje, że Klient zapłaci wynagrodzenie Wykonawcy z wynagrodzenia zapłaconego przez Wykonawcę, faktura zostanie zapłacona dopiero po zaksięgowaniu na rachunku bankowym Klienta wynagrodzenia zapłaconego przez Wykonawcę i obejmującego kwotę faktury Wykonawcy (wynagrodzenie ogólne). Jeżeli świadczenie Wykonawcy nie zostanie wykonane w terminie płatności określonym w Umowie, termin płatności wynikający z Umowy zostanie automatycznie przedłużony, a Klient zapłaci Wykonawcy fakturę w ciągu 5 Bankowych Dni Roboczych po wykonaniu świadczenia przez Wykonawcę.
- 11.4. Przedłożenie faktury (częściowej) jest uzależnione od przedłożenia świadectwa wykonania wystawionego i podpisanego przez Zamawiającego, które w przypadku faktury ryczałtowej będzie zawierało dokładną nazwę części Prac wykonanych zgodnie z Umową, a w przypadku faktury ilościowej - szczegółowe zestawienie Prac wykonanych przez Wykonawcę. Świadectwo wykonania powinno określać wartość faktury, która ma zostać przedłożona oraz kwotę zabezpieczenia należytego wykonania umowy, jeżeli takie istnieje, zatrzymanego z faktury. Świadectwo wykonania będzie uzależnione od terminowego zakończenia i udokumentowania wymaganych testów jakości. Wykonawca dostarczy Zamawiającemu dokumenty z testów jakości w momencie wystawiania świadectwa wykonania, pod rygorem odmowy wystawienia świadectwa wykonania przez Zamawiającego. Świadectwo jakości zostanie dołączone do faktury.
- 11.5. Wykonawca zgłosi zakończenie każdej części Robót zgodnie z harmonogramem budowlanym i finansowym zawartym w Kontrakcie. Klient dokona inspekcji i weryfikacji wykonania w ciągu 15 dni roboczych i powiadomi Wykonawcę o wszelkich zastrzeżeniach. Jeżeli w potwierdzeniu wykonania bierze udział przedstawiciel Wykonawcy i/lub Operatora, powyższy termin ulega automatycznemu przedłużeniu o czas wynikający z działań Wykonawcy i/lub Operatora. Po potwierdzeniu wykonania, faktura (częściowa) zostanie wystawiona w terminie określonym w harmonogramie finansowym stanowiącym część Umowy. W przypadku nieterminowego wystawienia faktury, płatność zostanie dokonana w tym samym terminie, co kolejna faktura częściowa lub, w przypadku ostatniej faktury częściowej, faktura końcowa.
- 11.6. Złożenie faktury końcowej jest uzależnione od pomyślnego zakończenia procedury przekazania technicznego między Klientem a Wykonawcą (zwanej dalej "**Odbiorem przekazania**") oraz procedury przekazania technicznego między Klientem a Wykonawcą (zwanej dalej "**Ogólnym odbiorem przekazania**"). Odbiór przekazania zostanie odnotowany w protokole odbioru przekazania, który oprócz innych wymogów określonych w Umowie, określa kwotę faktury końcowej i kwotę zabezpieczenia należytego wykonania umowy, jeśli takie istnieje, do zwrotu Wykonawcy oraz kwotę zabezpieczenia gwarancyjnego, kary itp. do zatrzymania, a także kwotę wynagrodzenia Wykonawcy do zapłaty Wykonawcy. Do faktury końcowej należy dołączyć protokół odbioru przekazania.
- 11.7. Oprócz wymogów wynikających z obowiązujących przepisów prawa, faktura musi zawierać numer identyfikacyjny umowy Klienta i spełniać wszelkie dodatkowe wymogi dotyczące formy i treści określone w harmonogramie finansowym stanowiącym część Umowy.
- 11.8. Faktura zostanie wysłana na adres Klienta do przesyłania faktur określony w Umowie. Klient nie zaakceptuje faktur przesłanych bez potwierdzenia wykonania lub bez protokołu odbioru, lub które nie są zgodne pod względem formy i treści. Klient dokona przeglądu faktury w ciągu 15 dni od jej otrzymania. W zależności od wyniku analizy, Klient poświadczy i zaakceptuje fakturę lub zwróci ją Wykonawcy wraz z pisemnym oświadczeniem o swoich zastrzeżeniach. Klient nie może zapłacić faktury w części. Nie ma to wpływu na wykonalność potrąceń, kompensat itp. przewidzianych w Umowie i przepisach prawa. Wykonawca wystawi i przedłoży zakwestionowaną fakturę w sposób prawidłowy. Klient będzie miał kolejne 15 dni od daty ponownego złożenia faktury na jej sprawdzenie.
- 11.9. Wykonawca przyjmuje do wiadomości, że Klient będzie dokonywał płatności w poniedziałki i czwartki oraz że jeśli ostatni dzień okresu płatności nie przypada na poniedziałek lub czwartek, świadczenie Klienta nie będzie uważane za opóźnioną płatność, jeśli Klient dokona płatności w pierwszy poniedziałek lub czwartek następujący po okresie płatności. Płatność uznaje się za dokonaną w dniu obciążenia rachunku płatniczego Klienta kwotą płatności.
- 11.10. Jeżeli Klient nie przyjmie lub nie zapłaci Wykonawcy za wykonanie części Prac wykonanych przez Wykonawcę z przyczyny, za którą Wykonawca ponosi odpowiedzialność, Klient będzie uprawniony do wstrzymania lub potrącenia z faktury Wykonawcy lub zabezpieczenia należytego wykonania umowy kwoty niezapłaconego wynagrodzenia Wykonawcy.
- 11.11. Klient zapłaci wszelkie zaległe roszczenia wobec Wykonawcy na należne konto Wykonawcy lub na rachunek bankowy Wykonawcy.  
Użytkownik może dokonać potrącenia z wszelkimi zaległymi należnościami wobec Wykonawcy.
- 11.12. Jeżeli w dacie wymagalności faktury złożonej przez Wykonawcę, Wykonawca ma zaległe zadłużenie jakiegokolwiek rodzaju wobec któregokolwiek z członków Grupy Hidrofilt na Węgrzech, Klient będzie uprawniony do zatrzymania kwoty zadłużenia z faktury do czasu uregulowania zadłużenia lub do czasu przeniesienia przez Wykonawcę kwoty zadłużenia na prawowitego wierzyciela. W odniesieniu do zatrzymanej kwoty roszczenie Wykonawcy o zapłatę wynagrodzenia staje się wymagalne dopiero po uregulowaniu długu/zawarcie odpowiedniej umowy cesji, pod warunkiem spełnienia pozostałych warunków

dotyczących terminu wymagalności. Przed tym terminem Zleceniodawca nie jest zobowiązany do zapłaty zatrzymanej kwoty, a Zleceniobiorca nie jest uprawniony do jej dochodzenia. Dla celów niniejszej klauzuli

Grupa Hidrofilt na Węgrzech składa się z HIDROFILT Vízkezelést Tervező és Kivitelező Kft. (8800 Nagykanizsa, Magyar utca 191.) i wszystkich spółek, w których HIDROFILT Vízkezelést Tervező és Kivitelező Kft. lub jego udziały przekraczają 50% udziałów zgodnie z węgierskim kodeksem cywilnym. 8:2 § (1) ma wpływ większościowy. Wykonawca nie potrąci swoich roszczeń pieniężnych wobec Klienta z długami wobec Klienta wynikającymi z Umowy bez uprzedniej pisemnej zgody Klienta.

- 11.13. W przypadku opóźnienia w płatności, Klient ponosi odpowiedzialność zgodnie z art. 6:155 (1) Kodeksu cywilnego. 6:155 (1) Kodeksu Cywilnego, Wykonawca zapłaci odsetki za zwłokę w wysokości przewidzianej w art. 6:155 (1) Kodeksu Cywilnego. Klient nie jest zobowiązany do zapłaty odsetek za nieprawidłowe, niekompletne, sporne lub nieotrzymane faktury, ani w przypadku, gdy opóźnienie w płatności wynika z opóźnienia Wykonawcy w wypełnieniu zobowiązań płatniczych zgodnie z art. 32/A dekretu rządowego nr 322/2015 (X.30.), ani w przypadku przedłużenia terminu płatności określonego w Umowie z powodu świadczenia Wykonawcy.
- 11.14. O ile strony nie uzgodnią inaczej na piśmie, zapłata wynagrodzenia wykonawcy zostanie dokonana wyłącznie na rzecz przelewem na rachunek bankowy Wykonawcy wskazany w Umowie.
- 11.15. Klient nie zapłaci Wykonawcy żadnej zaliczki, chyba że strony uzgodniły inaczej w Umowie. W przypadku wypłaty zaliczki Wykonawca przedstawi gwarancję bankową zwrotu zaliczki zatwierdzoną przez Klienta.
- 11.16. Usługa świadczona przez Wykonawcę nie jest prawnie podzielna, a odbiór i rozliczenie finansowe faktur częściowych nie stanowi odbioru technicznego wykonanej części prac. Ponadto otrzymanie i zapłata jakiegokolwiek faktury (częściowej) nie stanowi zrzeczenia się jakichkolwiek roszczeń z tytułu wadliwego wykonania, rękojmi, gwarancji lub innych roszczeń powstałych w związku z Robotami lub rozpoczęciem biegu takich terminów. Świadczenie ukończenia dla faktur okresowych nie stanowi ostatecznego odbioru, a jedynie uprawnia posiadacza do przedłożenia faktury okresowej. Klient może zmienić każde świadectwo wykonania w celu skorygowania wszelkich nieprawidłowych danych, wartości, ilości itp. zawartych w poprzednich świadectwach wykonania.
- 11.17. Jeżeli Umowa została zawarta w związku z bezpośrednią realizacją zamówień publicznych, wówczas - zgodnie z art. 36/A i 36/B ustawy XCII z 2003 r. o zasadach opodatkowania (dalej: **art.**) - płatności przekraczające miesięczną kwotę netto 200.000,00 HUF mogą być dokonywane tylko wtedy, gdy Wykonawca spełni obowiązek przedstawienia dowodów zgodnie z powyższymi postanowieniami art. 36/A i 36/B ustawy XCII z 2003 r. o zasadach opodatkowania (dalej: **art.**). Wykonawca prześle oryginał papierowego zaświadczenia podatkowego do siedziby Klienta, a **elektronicznie** zaświadczenie podatkowe na adres info@hidrofilt.hu, wskazując dokładną nazwę firmy Wykonawcy w temacie wiadomości elektronicznej, na 7 dni przed upływem terminu płatności. Jeżeli Zleceniobiorca znajduje się w bazie podatników zwolnionych z obowiązku podatkowego zgodnie z art. 36/B, Zleceniobiorca poinformuje o tym fakcie Zleceniodawcę na piśmie na 7 dni przed upływem terminu płatności zamiast zaświadczenia podatkowego. Dopóki Wykonawca nie dostarczy zaświadczenia podatkowego, o którym mowa powyżej, Klient nie pozostaje w zwłoce z płatnością. Zleceniodawca wstrzyma płatność w przypadku nieprzesłania zaświadczenia podatkowego, tj. niewywiązania się z powyższego obowiązku przedstawienia dowodu. Jeśli zaświadczenie podatkowe zawiera zobowiązanie z tytułu podatku publicznego, klient dokona płatności pomniejszonej o kwotę nałożoną przez państwowy organ podatkowy. Wykonawca będzie również w pełni egzekwować powyższe zobowiązania w swoich umowach z podwykonawcami i będzie w pełni odpowiedzialny za wszelkie szkody wyrządzone Klientowi w przypadku ich niedopełnienia.
- 11.18. Jeżeli przedmiotem Umowy jest wykonanie robót budowlano-montażowych w rozumieniu § 142 (1) b) Ustawy CXXXVII z 2007 r. o podatku od towarów i usług (dalej: **Ustawa o VAT**), Zamawiający zapłaci należny podatek VAT od wynagrodzenia Wykonawcy zgodnie z tzw. zasadami odwrotnego obciążenia. W takim przypadku Wykonawca wystawi fakturę, która nie będzie zawierała naliczonego podatku ani stawki procentowej określonej w art. 83 ustawy o podatku VAT, a strony zgodnie oświadczają, że spełniają warunki określone w art. 142 (3) ustawy o podatku VAT.
- 11.19. Jeżeli Wykonawca podlega postępowaniu upadłościowemu, likwidacyjnemu lub likwidacyjnemu w okresie wykonywania Umowy oraz w okresie gwarancji i/lub rękojmi, Zamawiający może jednostronnie podjąć decyzję o zawieszeniu wykonywania Umowy, Zamawiający może jednostronnie zdecydować, że zabezpieczenie należytego wykonania Umowy i/lub zabezpieczenie gwarancyjne i/lub rękojmia automatycznie przechodzą na Zamawiającego i jednocześnie wygasają zobowiązania Wykonawcy z tytułu rękojmi i gwarancji wynikające z Umowy, co będzie uważane za umorzenie zobowiązań z tytułu rękojmi i gwarancji proporcjonalnie przez strony.
- 11.20. Strony postanawiają, że Kodeks cywilny. Art. 6.25(1) Kodeksu cywilnego, pisemne wezwanie do spełnienia świadczenia w związku z Umową przerywa bieg przedawnienia.
- 11.21. Wykonawca nie może, bez uprzedniej pisemnej zgody Klienta i wyłącznie w zakresie w niej określonym, dokonać cesji, przelewu lub innego przeniesienia na osobę trzecią jakichkolwiek swoich roszczeń wobec Klienta wynikających z Umowy. Umowa cesji wierzytelności powinna zawierać wyraźne oświadczenie wierzyciela, że jest on świadomy i akceptuje warunki płatności oraz terminy określone w Umowie. Wykonawca powiadomi Klienta o cesji wierzytelności wraz z oryginałem umowy cesji.

11.22. Wraz z przedłożeniem faktury końcowej Wykonawca wskaże w wyraźnym zastrzeżeniu praw na rzecz Klienta w sposób szczegółowy i możliwy do zidentyfikowania tytuł i dokładną kwotę wynagrodzenia, które Wykonawca uważa za należne Klientowi oprócz przedłożonej faktury końcowej.

chce wyegzekwować. W przypadku załączenia takiego zastrzeżenia praw, Strony będą dążyły do polubownego załatwienia roszczeń zawartych w oświadczeniu i osiągnięcia porozumienia co do spornych roszczeń zgodnie z przepisami prawa. Zleceniobiorca przyjmuje do wiadomości, że w ww. oświadczeniu o zastrzeżeniu praw winien szczegółowo, w sposób jednoznaczny i niebudzący wątpliwości wskazać wszelkie roszczenia, które w jego ocenie przysługują Zleceniobiorcy w związku z wykonaniem umowy i co do których zamierza dochodzić zastrzeżenia praw. Kontrahent przyjmuje do wiadomości, że jego ogólne oświadczenie nie stanowi zastrzeżenia praw wynikających z niniejszej umowy. Przez ogólne zastrzeżenie praw strony rozumieją, że Wykonawca nie precyzuje roszczenia co najmniej w zakresie tytułu, kwoty i wyraźnie możliwych do zidentyfikowania zdarzeń stanowiących podstawę tytułu. Wszelkie inne roszczenia, które nie spełniają tego wymogu, będą traktowane jako nieobjęte zastrzeżeniem praw przez Wykonawcę. Wykonawca przyjmuje do wiadomości, że w przypadku braku zastrzeżenia praw wraz z przedłożeniem faktury końcowej, nie może on wnosić żadnych dalszych roszczeń odszkodowawczych wobec Klienta wynikających z wykonania, co jest również naturalnie zgodne z ryczałtowym charakterem umowy. Uznając powyższe, Wykonawca wyraźnie zobowiązuje się, że brak zastrzeżenia praw stanowi zrzeczenie się wszelkich roszczeń wynikających z wykonania umowy, w tym odpowiednio roszczeń o zapłatę przedłożonej faktury końcowej. Wykonawca przyjmuje ponadto do wiadomości, że w przypadku, gdy dokona zastrzeżenia praw zgodnie z niniejszą klauzulą, jego zastrzeżenie praw obejmuje wyłącznie te roszczenia, które wyznaczy zgodnie z niniejszą klauzulą. Poza tym nie może on dochodzić żadnych dalszych roszczeń odszkodowawczych wobec Klienta wynikających z wykonania umowy. Uznając powyższe, Wykonawca wyraźnie zobowiązuje się, że brak zastrzeżenia praw w odniesieniu do wszelkich takich roszczeń stanowi również zrzeczenie się wszelkich roszczeń wynikających z wykonania, w tym, mutatis mutandis, roszczeń o zapłatę przedłożonej faktury końcowej. Wykonawca przyjmuje do wiadomości, że wszelkie zastrzeżenia praw dokonane w trakcie realizacji, których nie przedłoży Klientowi wraz z fakturą końcową zgodnie z niniejszą klauzulą, zostaną uznane za wycofane i traktowane jako zrzeczenie się ich przez Wykonawcę. Wykonawca nie dokona zastrzeżenia praw w odniesieniu do jakichkolwiek roszczeń, których nie może wyegzekwować od Klienta na mocy Umowy lub przepisów prawa.

## **12. Szkody, ubezpieczenie**

- 12.1. Wykonawca ponosi wyłączną odpowiedzialność za wszelkie szkody wyrządzone Klientowi, Inwestorowi, Operatorowi, innym podwykonawcom lub osobom trzecim przez swoich pracowników, podwykonawców lub innych podwykonawców.
- 12.2. Wykonawca bezpośrednio rozliczy spowodowane przez siebie szkody i zabezpieczy Klienta przed wszelkimi roszczeniami lub żądaniem powstałymi w związku z wyrządzonymi przez siebie szkodami.
- 12.3. Klient powinien również posiadać ubezpieczenie instalacji budowlanej obejmujące podwykonawców, które, o ile Umowa nie stanowi inaczej, zostanie zapewnione Wykonawcy jako usługa na rzecz Klienta. Składka za ubezpieczenie instalacji budowlanej wynosi 1,7 ‰, którą Klient zafakturuje Wykonawcy na podstawie wynagrodzenia Wykonawcy i zostanie zrekompensowana fakturą częściową lub końcową Wykonawcy.
- 12.4. W przypadku szkody spowodowanej przyczyną, za którą odpowiedzialność ponosi Wykonawca, Klient ureguluje roszczenie z pomocą Wykonawcy. Nadwyżka ubezpieczeniowa zostanie poniesiona przez Wykonawcę i zostanie zafakturowana przez Klienta na Wykonawcę i zrekompensowana należną fakturą Wykonawcy.
- 12.5. Wykonawca zawrze i utrzyma w mocy ubezpieczenie wymagane Umową i obowiązującymi przepisami prawa, o wymaganej treści i na wymagany okres. Wykonawca dostarczy dowód istnienia ubezpieczenia w postaci zaświadczenia o ubezpieczeniu, które Klient może sprawdzić w dowolnym momencie. W przypadku braku ubezpieczenia lub nieodpowiedniej ochrony ubezpieczeniowej, Klient będzie uprawniony do zawarcia niezbędnego ubezpieczenia na koszt Wykonawcy.
- 12.6. Istnienie ubezpieczenia nie ogranicza odpowiedzialności Wykonawcy za szkody, tj. Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność za wszelkie szkody nieubezpieczone lub nieobjęte ubezpieczeniem.
- 12.7. Wykonawca zapłaci Klientowi wszelkie grzywny, opłaty urzędowe itp. nałożone na Klienta w wyniku postępowania lub zaniechania Wykonawcy lub jego podwykonawców, podwykonawców lub innych pomocników w wykonaniu umowy. Wykonawca będzie również odpowiedzialny za zrekompensowanie Klientowi wszelkich innych szkód, dodatkowych kosztów i innych strat materialnych w związku z tym.
- 12.8. Kodeksu cywilnego. 6:143 (2) Kodeksu cywilnego, strony zastrzegają, a Wykonawca wyraźnie potwierdza, że przed zawarciem Umowy Klient w pełni poinformował Wykonawcę o wartości Umowy Generalnej, określonych w niej terminach wykonania oraz karach (stawka dzienna, stawka maksymalna, podstawa projekcji) i innych konsekwencjach prawnych, które mogą zostać nałożone na Klienta w przypadku naruszenia Umowy Generalnej. W związku z tym Wykonawca przyjmuje do wiadomości, że jeżeli w wyniku naruszenia umowy przez Wykonawcę Klient popadnie w zwłokę, nie wykona Umowy lub w inny sposób naruszy Umowę wobec Klienta, kary i inne konsekwencje prawne dochodzone przez Wykonawcę wobec Klienta zostaną uznane za szkody spowodowane naruszeniem umowy przez Wykonawcę, które to szkody mogą być w każdym przypadku dochodzone w całości przez Klienta od Wykonawcy. Wykonawca niniejszym oświadcza, że powyższe szkody, jako możliwe konsekwencje prawne naruszenia umowy przez Wykonawcę, są następujące

możliwe do przewidzenia przez Wykonawcę w momencie zawierania Umowy, a Umowa zostanie zawarta przez Wykonawcę z Klientem wyraźnie ze świadomością tych możliwych konsekwencji prawnych.

### 13. **Przejęcie**

- 13.1. Ilościowe i jakościowe wykonanie Umowy zostanie osiągnięte poprzez przeprowadzenie wolnej od wad i kompletnej procedury odbioru (zwanej dalej "**Procedurą**") oraz usunięcie wszelkich wad i braków wykrytych w trakcie Procedury.
- 13.2. Wykonawca złoży pisemne sprawozdanie z wykonanych prac w terminie ich zakończenia. Klient wyznaczy datę rozpoczęcia prac w ciągu 15 dni od otrzymania raportu Wykonawcy o zakończeniu prac. Klient zaprosi do udziału w procedurze organy i władze określone w obowiązujących przepisach, jeśli to konieczne, a Wykonawca zaprosi podwykonawców, innych współpracowników itp. zaangażowanych w realizację. Wykonawca zobowiązany jest do wykonania usługi w terminie, jeżeli Procedura została rozpoczęta w terminie lub w terminie wykonania określonym w Umowie, chyba że Klient nie zaakceptował wykonania usługi.
- 13.3. Zamawiający rozpocznie odbiór jakościowy w dniu przeprowadzenia Procedury i zakończy go w terminie 30 dni. Nieobecność Wykonawcy nie stanowi przeszkody do przeprowadzenia Procedury. Koszty związane z przeprowadzeniem Procedury (np. pomiary, energia itp.) ponosi Wykonawca. Procedura ulega przedłużeniu o czas trwania zobowiązania Wykonawcy do usunięcia wad i usterek.
- 13.4. W trakcie Procedury Strony dokonają weryfikacji ilości i jakości wykonania zgodnie z obowiązującymi przepisami prawa, normami, regulacjami i Umową. Odbiór będzie uzależniony od wykonania przez Wykonawcę jego zobowiązań wynikających z Umowy oraz zgodnie ze specyfikacjami Zamawiającego, Inwestora i Operatora, zgodnie z Umową, w I klasie jakości oraz udowodnienia tego za pomocą kontroli, testów i dokumentów określonych w odpowiedniej części Umowy. W przypadku braków w dokumentacji wymaganej Umową, Procedura nie zostanie zamknięta, nawet jeśli nie stwierdzono rzeczywistych wad ilościowych i jakościowych.
- 13.5. Wykonawca przedłoży Zamawiającemu do wglądu 1 oryginał i 2 kopie inwentaryzacji technicznej oraz dokumentacji wdrożeniowej i kwalifikacyjnej (plany wdrożeniowe, rysunki, dokumenty uzupełniające, certyfikaty jakości materiałów, raporty z badań, np. zwartości, wytrzymałości itp. Wykonawca niezwłocznie przeprowadzi wymiany i naprawy wymagane przez Zamawiającego, a następnie dostarczy Zamawiającemu ostateczną inwentaryzację techniczną oraz dokumentację wdrożeniową i kwalifikacyjną w 1 oryginale i 4 kopiach na 2 dni przed zakończeniem procedury przekazania technicznego.
- 13.6. Rzeczywista lokalizacja, rozmiar, materiał, wykonanie i konstrukcja faktycznie ukończonych obiektów i części obiektów, które różnią się od pierwotnego planu, muszą być zaznaczone na planach realizacji kolorem czerwonym, zgodnie z faktyczną realizacją. Na planach realizacji należy zaznaczyć kolorem zielonym zdemontowane przez Wykonawcę media, rurociągi, konstrukcje, kable itp. Wykonawca poświadczy prawdziwość danych wskazanych na planach realizacji poprzez złożenie podpisu i umieszczenie na każdym arkuszu planu adnotacji "Zrealizowano zgodnie z planem D" lub równoważnego sformułowania oraz daty.
- 13.7. Wykonawca przygotowuje dokumentację wdrożeniową, pomiary, testy itp. na własny koszt. Procedura nie zostanie zamknięta do momentu zatwierdzenia planów wdrożenia przez Klienta.
- 13.8. Na początku Procedury zostanie sporządzony protokół w trzech egzemplarzach, wskazujący nazwę części dostarczonych Robót, datę dostawy, wykaz wykonanych Robót lub usług, wszelkie wady jakościowe i ilościowe oraz inne niedociągnięcia, a także postanowienia Regulaminu. Protokół winien być uwierzytelniony podpisami przedstawiciela Wykonawcy i Zamawiającego.
- 13.9. Odmowa przyjęcia dostawy nie może nastąpić z powodu wady, której naprawa lub wymiana nie uniemożliwia użytkowania towaru zgodnie z przeznaczeniem. W przypadku takich wad Procedura zostanie zamknięta, przy czym Wykonawca będzie zobowiązany do usunięcia wad w terminie określonym w protokole.
- 13.10. Zamawiający może odmówić zapłaty należnej faktury Wykonawcy, jeżeli wady nie zostały usunięte przed upływem terminu płatności faktury.
- 13.11. W przypadku możliwych do usunięcia wad, które uniemożliwiają zamierzone użytkowanie, Procedura zostanie zawieszona, a okres karencji dla Wykonawcy na usunięcie wady zostanie określony w raporcie.
- 13.12. W przypadku wad, które nie uniemożliwiają prawidłowego użytkowania i nie mogą być naprawione, Procedura może zostać zamknięta tylko wtedy, gdy Wykonawca i Klient uzgodnili obniżenie ceny jakości. W przeciwnym razie konsekwencje prawne wadliwego wykonania będą miały zastosowanie do Wykonawcy.
- 13.13. W przypadku nieusuwalnych wad uniemożliwiających prawidłowe użytkowanie, Procedura nie może zostać zamknięta, a Wykonawca ponosi konsekwencje prawne wadliwego wykonania lub zaniechania.
- 13.14. Zamknięcie Procedury następuje wraz z zamknięciem protokołu po upływie terminu na dokonanie poprawek lub usunięcie błędów. W protokole wskazuje się początek i koniec okresu gwarancji, kwestie rozliczeniowe (np. kwotę faktury końcowej, zatrzymanie, karę umowną, rzeczywiste wynagrodzenie należne Wykonawcy itp.) oraz, w przypadku wad, które nie zostały usunięte lub nie mogą zostać usunięte, roszczenia dochodzone przez Klienta (np. obniżenie klasy, obniżenie ceny, zatrzymanie kosztów naprawy itp.)

Protokół odbioru nie stanowi podstawy do wystawienia faktury, a Klient jest uprawniony do odrzucenia faktury, do której dołączono taki protokół odbioru, bez dalszego badania.

- 13.15. Wykonawca ponosi odpowiedzialność za szkody oraz koszty przechowania i zabezpieczenia wykonanych Robót do czasu zakończenia postępowania i w jego trakcie. O ile Umowa nie stanowi inaczej lub strony nie uzgodniły inaczej na piśmie, ryzyko utraty lub uszkodzenia przechodzi na Klienta z chwilą pomyślnego odbioru.
- 13.16. O ile Umowa nie stanowi inaczej, strony przeprowadzą procedurę przeglądu pogwarancyjnego przed upływem okresu gwarancji.
- 13.17. W przypadku, gdy podczas ogólnego odbioru przekazania zostaną wykryte wady lub braki, których usunięcie lub usunięcie jest obowiązkiem Wykonawcy, Wykonawca, na żądanie Klienta, niezwłocznie lub w wyznaczonym terminie, poprawi je lub usunie. Jeżeli Wykonawca nie zastosuje się do żądania, Klient będzie uprawniony do poprawienia lub usunięcia wykrytych wad lub braków na koszt Wykonawcy, a Klient będzie uprawniony do wstrzymania zabezpieczenia należytego wykonania umowy, rękojmi i gwarancji Wykonawcy do czasu poprawienia lub usunięcia wad lub braków, lub do wezwania go do zapłaty zabezpieczenia należytego wykonania umowy, rękojmi i gwarancji bankowej.

#### **14. Gwarancja i rękojmia**

- 14.1. Wykonawca gwarantuje, że wykonane przez niego Roboty są jakości klasy I i są zgodne z Kontraktem, obowiązującymi przepisami i normami oraz specyfikacjami zawodowymi. Wykonawca ponosi pełną odpowiedzialność za wszelkie szkody materialne i straty, w tym szkody następne, wynikające z wykonania niniejszego zobowiązania. Oprócz odpowiedzialności za straty materialne i szkody, Wykonawca przyjmuje również gwarancję i rękojmię zgodnie z Kodeksem Cywilnym i innymi obowiązującymi przepisami w celu zabezpieczenia tych zobowiązań.
- 14.2. Wykonawca gwarantuje, że jest uprawniony do korzystania z materiałów, rozwiązań technicznych i technologii wykorzystywanych przy wykonywaniu umowy oraz że nie narusza praw osób trzecich, w szczególności, ale nie wyłącznie, praw patentowych. Wykonawca oświadcza, że zabezpieczy Zamawiającego przed wszelkimi roszczeniami osób trzecich wynikającymi z nieuprawnionego użycia materiałów, rozwiązań technicznych lub technologii.
- 14.3. Strony postanawiają, że Klient może dochodzić swoich roszczeń z tytułu rękojmi najpóźniej do końca okresu rękojmi określonego w Umowie, który uznaje się za okres przedawnienia. O ile Umowa nie stanowi inaczej, okres rękojmi rozpoczyna się w dniu przekazania technicznego pomiędzy Klientem a Wykonawcą. O ile Umowa nie stanowi inaczej, prawa Klienta wynikające z Umowy wygasają po upływie 5 lat od daty przyjęcia Dostawy Ogólnej. W tym kontekście strony stosują przepisy Kodeksu cywilnego. 6:163 Kodeksu cywilnego. 6:22 (3) Kodeksu Cywilnego. Jeżeli przepis ustawowy - w szczególności wspólny dekret 12/1988 (XII. 27.) ÉVM-IpM-KM-MÉM-KVM i dekret rządowy 181/2003 (XI. 5.) - przewiduje dłuższy okres obowiązkowej przydatności konstrukcji budowlanej lub produktu niż okres gwarancji obliczony na podstawie Umowy, egzekwowanie praw gwarancyjnych w odniesieniu do danej konstrukcji budowlanej/produktu podlega temu dłuższemu okresowi.
- 14.4. O ile Umowa nie stanowi inaczej, obowiązek gwarancyjny rozpoczyna się w dniu odbioru technicznego Robót przez Zamawiającego i Wykonawcę. O ile Umowa nie stanowi inaczej, koniec obowiązku gwarancyjnego przypada na ostatni dzień okresu gwarancyjnego określonego w Umowie po pomyślnym odbiorze Generalnego Przekazania. O ile Umowa nie stanowi inaczej, okres obowiązywania rękojmi wynosi 3 lata.
- 14.5. Jeżeli w wyniku modyfikacji Umowy Generalnej zmianie ulegnie czas trwania zobowiązania gwarancyjnego Zamawiającego wobec Wykonawcy, zobowiązanie gwarancyjne Wykonawcy wobec Zamawiającego wynikające z Umowy ulegnie automatycznemu przedłużeniu do czasu wygaśnięcia zobowiązania gwarancyjnego Zamawiającego wobec Wykonawcy.
- 14.6. Okres gwarancji i rękojmi ulega przedłużeniu o czas od zgłoszenia wady do naprawy, wymiany itp. i biegnie na nowo dla naprawionej, wymienionej itp. części robót. Okres gwarancji i rękojmi ulega również przedłużeniu do czasu ostatecznego zakończenia badania zgłoszenia wady, nawet jeśli zgłoszenie wady nie jest uzasadnione.
- 14.7. Wykonawca ponosi również odpowiedzialność za wszelkie dodatkowe koszty i szkody następne poniesione w związku z wykonaniem zobowiązań z tytułu rękojmi i gwarancji.
- 14.8. Niezależnie od okresu obowiązywania rękojmi/gwarancji określonego w Umowie - Kodeks cywilny. 6:148 (3) Umowy, Klient może egzekwować swoje prawa wobec Wykonawcy na podstawie wadliwego wykonania przez Wykonawcę tak długo, jak długo Klient jest odpowiedzialny wobec Wykonawcy na podstawie Umowy Generalnej za naruszenie umowy.
- 14.9. Wykonawca wypełni swoje zobowiązania z tytułu rękojmi i gwarancji w odniesieniu do wad w technicznie uzasadnionym i niezbędnym terminie określonym przez Zamawiającego, po pisemnym powiadomieniu przez Zamawiającego, w sposób udokumentowany na piśmie. W przypadku niewywiązania się z powyższego, Zamawiający będzie uprawniony do usunięcia wady na koszt Wykonawcy, w pierwszej kolejności na koszt należnej faktury Wykonawcy, a w drugiej kolejności na koszt gwarancji bankowej lub zatrzymania. Jeżeli

koszty usunięcia wady nie zostaną pokryte i nie będą możliwe do odzyskania z innych źródeł, Wykonawca zwróci je Zamawiającemu na podstawie faktury w terminie 8 dni.



## **15. Przepisy dotyczące zamówień publicznych**

- 15.1. Wykonawca będzie uczestniczył w realizacji zamówienia publicznego i w związku z tym oświadcza i gwarantuje, że przy realizacji Umowy będzie przestrzegał odpowiednich przepisów ustawy Prawo zamówień publicznych. Wykonawca oświadcza ponadto, że w momencie podpisywania Umowy oraz w okresie jej obowiązywania wobec niego i jego podwykonawców nie zachodzą podstawy do wykluczenia i/lub konfliktu interesów w rozumieniu przepisów o zamówieniach publicznych oraz posiada stosowne zaświadczenia, które na żądanie przekaże Zamawiającemu.
- 15.2. Jeżeli w okresie obowiązywania Umowy Wykonawca i/lub jego podwykonawcy zostaną zdyskwalifikowani i/lub wystąpi konflikt interesów w rozumieniu prawa zamówień publicznych, Wykonawca niezwłocznie poinformuje o tym Klienta. Jeżeli Wykonawca nie wywiąże się z obowiązku poinformowania Klienta z przyczyny, za którą ponosi odpowiedzialność, zapłaci Klientowi 10% całkowitego wynagrodzenia wykonawcy netto w formie kary.
- 15.3. Umowa zostanie uznana za poważnie naruszoną, a Klient będzie uprawniony do rozwiązania Umowy ze skutkiem natychmiastowym, jeżeli Wykonawca i/lub jego podwykonawca zostaną uznani za pozostających w konflikcie interesów i/lub w przypadkach wykluczenia określonych w przepisach o zamówieniach publicznych.
- 15.4. Wykonawca przyjmuje do wiadomości i zgadza się, że Zamawiający nie zapłaci ani nie naliczy żadnych kosztów w związku z wykonaniem Umowy, które zostały poniesione na rzecz spółki niespełniającej warunków określonych w art. 62 ust. 1 lit. k) ka) do k) b) ustawy o zamówieniach publicznych i które mogą obniżyć dochód Zamawiającego podlegający opodatkowaniu.
- 15.5. Wykonawca poinformuje Zamawiającego o swojej strukturze własnościowej przez cały okres realizacji Umowy i niezwłocznie powiadomi Zamawiającego o transakcjach zgodnie z art. 143 (3) ustawy o zamówieniach publicznych.

## **16. Ubezpieczenie**

- 16.1. Jeżeli strony uzgodniły w Umowie zastosowanie zabezpieczenia należytego wykonania Umowy, Klient może, o ile Umowa nie stanowi inaczej, zatrzymać 10% kwoty netto otrzymanych faktur częściowych. Zabezpieczenie należytego wykonania Umowy może, za uprzednią pisemną zgodą Zamawiającego, zostać wniesione w formie gwarancji bankowej na kwotę równą 10 % wynagrodzenia netto Wykonawcy, najpóźniej w momencie złożenia pierwszej faktury zaliczkowej. Wykonawca utrzyma gwarancję bankową w mocy przez co najmniej 60 dni od daty wykonania.
- 16.2. Jeżeli wynagrodzenie Wykonawcy zostanie podwyższone z jakiegokolwiek powodu, Wykonawca wymieni gwarancję bankową należytego wykonania Umowy na gwarancję bankową należytego wykonania Umowy na kwotę równą nowej kwocie w ciągu 15 dni od daty wejścia w życie zmiany Umowy. Żadna płatność na rzecz Wykonawcy nie może zostać dokonana do czasu podwyższenia zabezpieczenia należytego wykonania Umowy, w którym to przypadku zwłoka Klienta w płatności jest wykluczona. Termin płatności faktur złożonych w międzyczasie będzie liczony od daty potwierdzenia Klientowi, że zabezpieczenie należytego wykonania Umowy zostało podwyższone.
- 16.3. Zabezpieczenie należytego wykonania umowy może zostać wykorzystane przez Zamawiającego w celu pokrycia szkód/kosztów/roszczeń (w szczególności usunięcia wad, zapobieżenia lub naprawienia szkód, pokrycia kar, grzywien itp.) wynikających z wadliwego lub nieterminowego wykonania umowy przez Wykonawcę lub innego naruszenia umowy lub szkody.
- 16.4. Zatrzymane zabezpieczenie należytego wykonania Umowy - lub jego niewykorzystana kwota - zostanie wypłacone Wykonawcy dopiero po wykonaniu Umowy, na podstawie pisemnego wniosku złożonego przez Wykonawcę, w terminie 30 dni po spełnieniu warunków płatności, nie wcześniej jednak niż po zapłaceniu faktury końcowej.
- 16.5. Jeżeli strony uzgodniły w Umowie zastosowanie gwarancji, Klient może, o ile Umowa nie stanowi inaczej, zatrzymać 10% wynagrodzenia netto wykonawcy na poczet faktury końcowej. Gwarancja może, za uprzednią pisemną zgodą Zamawiającego, zostać udzielona w formie gwarancji bankowej na kwotę równą 10% wynagrodzenia wykonawcy netto, nie później niż w dniu złożenia faktury końcowej. Wykonawca, o ile Umowa nie stanowi inaczej, utrzyma gwarancję bankową w mocy co najmniej do 60 dni po zakończeniu okresu gwarancji.
- 16.6. Zabezpieczenie gwarancyjne może zostać wykorzystane przez Zamawiającego w przypadku wadliwego wykonania umowy przez Wykonawcę, jeżeli Wykonawca nie wywiązuje się ze swoich zobowiązań gwarancyjnych lub nie wywiązuje się z nich zgodnie z umową. W takim przypadku Zamawiający może wykorzystać zabezpieczenie gwarancyjne do uregulowania szkód/kosztów/roszczeń (w szczególności usunięcia wad, wymiany niewykonanych prac, zapobieżenia szkodom, naprawienia szkód, rozliczenia poniesionych szkód, kar, grzywien) wynikających z wadliwego wykonania umowy przez Wykonawcę.
- 16.7. Potrącenie gwarancyjne - lub jego niewykorzystana kwota - zostanie wypłacone Wykonawcy wyłącznie na podstawie pisemnego wniosku złożonego przez Wykonawcę po upływie okresu gwarancji i w ciągu 60 dni po spełnieniu warunków płatności.

16.8. Klient akceptuje jako zabezpieczenie bezwarunkową i nieodwołalną gwarancję bankową wystawioną przez bank klasy I na Węgrzech, ważną przez co najmniej 60 dni po terminie płatności. Tekst gwarancji bankowej oraz bank wystawiający gwarancję muszą zostać zatwierdzone na piśmie przez Klienta.

- 16.9. Egzekucja zabezpieczeń nie wyłącza prawa Zamawiającego do dochodzenia od Wykonawcy roszczeń odszkodowawczych i innych roszczeń przewyższających kwotę egzekwowanego zabezpieczenia.
- 16.10. Jeśli Klient dowie się, że gwarancja bankowa dostarczona przez Wykonawcę z jakiegokolwiek powodu wygaśnie (stanie się nieważna lub wygaśnie) przed upływem obowiązkowego okresu zabezpieczenia, Wykonawca, na żądanie Klienta, niezwłocznie zorganizuje przedłużenie (zmianę) gwarancji bankowej lub dostarczenie nowej gwarancji bankowej, w przeciwnym razie Klient będzie uprawniony do wezwania do zapłaty pełnej kwoty gwarancji bankowej i do potraktowania wezwanej kwoty zgodnie z zasadami zatrzymania (zabezpieczenia).
- 16.11. W przypadku jakiegokolwiek naruszenia zobowiązania Wykonawcy wynikającego z Kontraktu do dostarczenia, utrzymania, uzupełnienia, przedłużenia, zastąpienia, odnowienia i ogólnego utrzymania w mocy gwarancji bankowej, Klient będzie uprawniony do wezwania do zapłaty pełnej kwoty gwarancji bankowej i do potraktowania wezwanej kwoty zgodnie z zasadami zatrzymania (zabezpieczenia).
- 16.12. Wykonawca nie może żądać odsetek od kwoty zabezpieczenia. Zabezpieczenia można dochodzić w ratach, w przeciwnym razie do zatrzymania stosuje się odpowiednio przepisy Kodeksu cywilnego o kaucji.
- 16.13. Wykonawca jest ogólnie zobowiązany do uzupełnienia kwoty zabezpieczeń - jeśli Klient wykorzystał je w całości lub w części - niezwłocznie, ale nie później niż w ciągu 8 dni, do pierwotnej kwoty lub do zastąpienia ich nowymi zabezpieczeniami lub gwarancjami bankowymi w pierwotnej kwocie.
- 16.14. Wezwanie do zapłaty zatrzymanego zabezpieczenia nie stanowi wezwania do zapłaty, a Wykonawca nie może skierować do Zamawiającego wezwania do zapłaty ani wszcząć postępowania likwidacyjnego wobec Zamawiającego przed upływem 20 dni od upływu terminu do zapłaty zabezpieczenia. W przypadku naruszenia powyższego Wykonawca będzie zobowiązany do zapłaty kary umownej w wysokości równej kwocie zabezpieczenia.
- 16.15. Strony związane są przepisami kodeksu cywilnego. 6:22 (3) k.c. strony postanawiają, że wszelkie roszczenia o zwrot zabezpieczeń wygasają po upływie 1 roku od dnia wykonania Umowy w przypadku zabezpieczenia należytego wykonania Umowy oraz po upływie 1 roku od dnia upływu okresu rękojmi w przypadku zabezpieczenia gwarancji, a Wykonawca nie może zgłosić roszczenia o zapłatę po upływie tego terminu.
- 16.16. Jeżeli Zamawiający udzielił Wykonawcy zabezpieczenia należytego wykonania umowy i/lub gwarancji, zwrot zabezpieczenia należytego wykonania umowy i/lub gwarancji zatrzymanego przez Zamawiającego będzie uzależniony od zwrotu przez Wykonawcę na rzecz Zamawiającego zabezpieczenia należytego wykonania umowy udzielonego przez Zamawiającego, nawet w przypadku bezusterkowego wykonania umowy przez Wykonawcę w terminie.
- 16.17. Wypłata zatrzymanych zabezpieczeń jest uzależniona od wypełnienia przez Wykonawcę obowiązku przedstawienia dowodu zgodnie z art. 6 ust. 1 lit. a) Rozporządzenia.

## **17. Wynagrodzenia**

- 17.1. Jeżeli strony uzgodniły w Umowie zastosowanie kary za zwłokę, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę określoną w Umowie w przypadku niedotrzymania terminu lub jakiegokolwiek terminu częściowego określonego w Umowie. Jeżeli kary umowne są ustalane procentowo, będą one obliczane na podstawie całkowitego wynagrodzenia netto wykonawcy za część pracy, która nie została ukończona w terminie, w przypadku niedotrzymania terminu końcowego, lub na podstawie wynagrodzenia netto wykonawcy za część pracy, która została ukończona w terminie, w przypadku niedotrzymania terminu końcowego. Kara za zwłokę staje się wymagalna w momencie niedotrzymania terminu. Klient może również żądać kary za zwłokę w wykonaniu częściowego terminu, jeżeli termin końcowy został dotrzymany. O ile Umowa nie stanowi inaczej, kara za zwłokę wynosi 1% dziennie
- 17.2. Jeżeli strony uzgodniły w Umowie zastosowanie kary za niewykonanie Umowy, Wykonawca zapłaci Zamawiającemu karę za niewykonanie Umowy w wysokości określonej w Umowie. Jeżeli kary umowne są określone procentowo, będą one obliczane na podstawie całkowitego wynagrodzenia netto wykonawcy za wadę uniemożliwiającą normalne użytkowanie oraz na podstawie wynagrodzenia netto wykonawcy za wadliwą część dzieła za wadę, która nie uniemożliwia normalnego użytkowania. Na odpowiedzialność Wykonawcy z tytułu kary umownej za niewykonanie umowy nie ma wpływu to, czy wada jest usuwalna czy nieusuwalna. Kara umowna za niewykonanie umowy staje się wymagalna z chwilą stwierdzenia niewykonania umowy. O ile Umowa nie stanowi inaczej, kara umowna za niewykonanie Umowy wynosi 1 % za każdy dzień.
- 17.3. Jeżeli strony uzgodniły w Umowie zastosowanie kary za niewykonanie Umowy, Wykonawca zapłaci Klientowi karę za niewykonanie Umowy w wysokości określonej w Umowie. Jeżeli kara za niewykonanie Umowy jest określona procentowo, zostanie ona obliczona na podstawie całkowitego wynagrodzenia netto Wykonawcy. Kara za niewykonanie Umowy staje się wymagalna i płatna w momencie stwierdzenia niewykonania Umowy. O ile Umowa nie stanowi inaczej, kara za niewykonanie Umowy wynosi 20%.
- 17.4. Kara, która stała się wymagalna, jest traktowana jako zaległe roszczenie finansowe, które Klient może, według własnego uznania, potrącić z należnej faktury częściowej lub faktury końcowej.
- 17.5. Egzekwowanie kary nie ma wpływu na inne roszczenia Klienta wobec Wykonawcy. Oprócz kar umownych Klient może dochodzić odszkodowania (w tym odszkodowania następczego) i innych praw wynikających z

naruszenia umowy w wysokości przekraczającej kary umowne. Klient może domagać się odszkodowania, nawet jeśli nie zgłoszono roszczenia o karę umowną, lub może domagać się odszkodowania, nawet jeśli nie poniesiono żadnych szkód.

- 17.6. Klient może dochodzić od Wykonawcy kar z kilku tytułów. O ile Umowa nie stanowi inaczej, nie ma maksymalnego limitu kar umownych ani łącznego limitu kar umownych dla różnych roszczeń.
- 17.7. Egzekwowanie kar umownych nie zwalnia Kontrahenta z obowiązku dotrzymania terminów określonych w Umowie, usunięcia wad lub wykonania Umowy, z wyjątkiem kary za niewykonanie Umowy. Kary za opóźnienia w płatnościach wynikające z niedotrzymania terminów, terminów przejęcia i rozpoczęcia prac lub terminów określonych w harmonogramie nie podlegają zwrotowi, nawet jeśli ostateczny termin został dotrzymany zgodnie z umową.
- 17.8. Oprócz powyższego, Umowa lub OWU mogą również określać inne zobowiązania do zapłaty kar.

## **18. Rozwiązanie umowy**

- 18.1. Klient jest uprawniony do odstąpienia od Umowy na piśmie lub do rozwiązania Umowy ze skutkiem natychmiastowym na piśmie, bez dowodu utraty odsetek, w następujących przypadkach:
- Jeżeli Wykonawca pozostaje w zwłoce przez okres dłuższy niż 20 dni kalendarzowych w odniesieniu do jakiegokolwiek terminu określonego w Umowie,
  - Klient ma istotną wadę jakościową świadczenia Wykonawcy, na podstawie której Klient może zasadnie stwierdzić, że świadczenie będzie wadliwe, pod warunkiem, że nie został dotrzymany odpowiedni termin wyznaczony przez Klienta na usunięcie wady,
  - przed upływem terminu wykonania stanie się oczywiste, że Wykonawca nie będzie w stanie ukończyć Robót bez znacznego opóźnienia przekraczającego 20 dni kalendarzowych,
  - Roboty nie zostaną ukończone przez co najmniej 20 dni kalendarzowych ponad planowany harmonogram z przyczyn leżących po stronie Wykonawcy lub w jego interesie,
  - wszczęcia postępowania upadłościowego lub likwidacyjnego wobec Wykonawcy, zmiany struktury własnościowej przedsiębiorstwa lub innych okoliczności, które w opinii Klienta uniemożliwiają, udaremniają lub poważnie zagrażają należytemu wykonaniu Umowy,
  - Wykonawca (lub jakikolwiek podwykonawca zaangażowany w jego wykonanie) nie wywiąże się z obowiązku dostarczenia informacji na mocy Klauzuli 15 lub jeżeli Wykonawca (lub jakikolwiek podwykonawca zaangażowany w jego wykonanie) zostanie zdyskwalifikowany na mocy Klauzuli 15.
  - Jeżeli Wykonawca (lub jakikolwiek podwykonawca pomagający w jego wykonaniu) poważnie naruszy którekolwiek ze swoich zobowiązań w stosunku do podwykonawców.
  - Jeżeli Wykonawca (lub jakikolwiek podwykonawca zaangażowany w jego wykonanie) poważnie naruszy zasady zatrudnienia.
  - w przypadku jakiegokolwiek innego naruszenia umowy przez Wykonawcę, jeżeli Klient powiadomił Wykonawcę na piśmie o fakcie naruszenia i wyznaczył termin zaprzestania naruszenia, jeżeli termin ten upłynął bezskutecznie,
  - podał nieprawdziwe informacje w postępowaniu o udzielenie zamówienia publicznego lub nie wywiązał się ze zobowiązania umownego,
  - został skazany za wykroczenie lub przestępstwo związane z Twoją działalnością zawodową.
- 18.2. W przypadku rozwiązania Umowy zgodnie z punktem 18.1, Klient będzie uprawniony, oprócz przepisów obowiązującego prawa:
- w celu wyegzekwowania kary za niewykonanie Umowy, jeżeli Wykonawca ponosi odpowiedzialność za niewykonanie Umowy.
  - kary za zwłokę i niewykonanie zobowiązania poniesione do dnia, w którym kara za zwłokę staje się wymagalna, jeżeli spełnione są warunki dotyczące takich kar,
  - dochodzić całości lub części swoich roszczeń wobec Wykonawcy z zabezpieczenia należytego wykonania umowy,
  - wykonać Roboty niewykonane przez Wykonawcę na koszt Wykonawcy, lub do przeprowadzenia,
  - w związku z rozwiązaniem Umowy i zastąpieniem Robót niewykonanych przez Wykonawcę koszty, odszkodowania przeciwko Wykonawcy.
- 18.3. W przypadku rozwiązania Kontraktu zgodnie z klauzulą 18.1 Wykonawca będzie uprawniony do żądania jedynie wartości prac wykonanych przez niego zgodnie z Kontraktem.
- 18.4. Klient jest uprawniony, bez konieczności wykazania zmiany interesów, do odstąpienia od Umowy na piśmie lub do rozwiązania Umowy na piśmie ze skutkiem natychmiastowym, jeżeli
- z powodu, za który żadna ze Stron nie ponosi odpowiedzialności i który powstał w interesie obu Stron/ poza interesem obu Stron
    - prace są wstrzymywane nieprzerwanie przez co najmniej 2 tygodnie w stosunku do planowanego harmonogramu, lub
    - wykonanie Umowy stanie się niepewne lub nastąpi istotna zmiana jej warunków,
  - umowa generalna nie dojdzie do skutku z jakiegokolwiek powodu lub nastąpi istotna zmiana warunków wykonania umowy  
być.
- 18.5. W przypadku niewywiązania się z Umowy zgodnie z punktem 18.4, Klient zapłaci Wykonawcy

proporcjonalne wynagrodzenie za usługi świadczone do dnia niewywiązania się z Umowy, zgodnie z Umową, w przypadku zapłaty którego Wykonawca nie będzie uprawniony do żadnego dalszego odszkodowania, rekompensaty, zwrotu kosztów itp. niezależnie od zamówień złożonych przez Wykonawcę w celu wykonania Umowy.

- z góry, poniesione wydatki i podjęte zobowiązania. W tym kontekście, podpisując Umowę, Wykonawca wyraźnie zrzeka się prawa do dochodzenia odszkodowania/kosztów od Klienta.
- 18.6. Zamawiający jest związany przepisami kodeksu cywilnego. 6:249 Kodeksu Cywilnego, Wykonawca może odstąpić od Kontraktu w każdym czasie (przed rozpoczęciem realizacji) lub wypowiedzieć Kontrakt (po rozpoczęciu realizacji, do czasu realizacji) bez warunków określonych w klauzulach 18.1 i 18.4, z zastrzeżeniem, że w przypadku odstąpienia lub wypowiedzenia na podstawie niniejszej klauzuli Wykonawca zapłaci proporcjonalną część wynagrodzenia Wykonawcy i zrekomensuje Wykonawcy jego udowodnione szkody. Strony uzgadniają, że odszkodowanie nie przekroczy pozostałej części wynagrodzenia Wykonawcy.
  - 18.7. W przypadku, gdy Klient nie zapłaci Wykonawcy wynagrodzenia w ciągu 60 dni od daty wymagalności, Wykonawca będzie uprawniony do rozwiązania Umowy za powiadomieniem Klienta. Wykonawca nie jest uprawniony do rozwiązania Umowy, jeżeli Klient opóźnia się z dokonaniem płatności z powodu, za który Wykonawca ponosi odpowiedzialność.
  - 18.8. Oświadczenie o rozwiązaniu Umowy musi zostać przekazane na piśmie przedstawicielowi drugiej strony Umowy. Po rozwiązaniu Umowy Wykonawca przerwie prace i przekaże Klientowi teren prac w czystym i bezpiecznym stanie w ciągu 3 dni. Obowiązek ten nie ma wpływu na obowiązek ukończenia rozpoczętych części Prac.
  - 18.9. Po rozwiązaniu Kontraktu strony zostaną rozliczone zgodnie z postanowieniami Kontraktu. Rozwiązanie Kontraktu nie będzie miało wpływu na zobowiązania Wykonawcy z tytułu rękojmi i gwarancji w odniesieniu do wykonanych Robót.

## **19. Reprezentacja, współpraca**

- 19.1. Strony wykonują swoje prawa i obowiązki wynikające z Umowy za pośrednictwem swoich przedstawicieli. Przedstawiciele kontraktowi to przedstawiciele stron upoważnieni do składania oświadczeń dotyczących treści Umowy. Przedstawiciele techniczni i przedstawiciele na miejscu są przedstawicielami stron upoważnionymi do działania w charakterze łącznika, informacji, koordynacji, działania, kontroli, zarządzania technicznego itp. w ramach realizacji Umowy.
- 19.2. Strony mogą zwiększyć liczbę swoich przedstawicieli lub zmienić tożsamość swoich przedstawicieli za jednoczesnym pisemnym powiadomieniem drugiej strony. Przedstawiciele Strony mogą, za jednoczesnym pisemnym powiadomieniem drugiej Strony, przekazać wykonywanie swoich funkcji, w całości lub w części, tymczasowo lub na stałe, innej osobie lub osobom. Nowy przedstawiciel lub pełnomocnik musi posiadać niezbędne kwalifikacje i doświadczenie zawodowe do wykonywania swoich obowiązków. Przedstawiciele Wykonawcy mogą być zmieniani lub zastępowani wyłącznie za uprzednią zgodą Klienta.
- 19.3. Wykonawca może sprawdzić wykonanie za pośrednictwem przedstawiciela (np. inspektora technicznego, Inżyniera itp.). Przedstawiciel Wykonawcy będzie uprawniony do kontroli wykonania umowy przez Wykonawcę i wpisywania swoich spostrzeżeń do dziennika budowy oraz do uczestniczenia w weryfikacji wykonania umowy. Przedstawiciel Wykonawcy może wydawać Wykonawcy polecenia wyłącznie za pośrednictwem przedstawiciela Zamawiającego. Dane przedstawiciela Wykonawcy zostaną zapisane w dzienniku budowy.
- 19.4. Co do zasady, strony będą komunikować się ze sobą w formie pisemnej za pomocą wpisów w dzienniku budowy. We wszelkiej pisemnej komunikacji między stronami (w tym w korespondencji, protokołowaniu, fakturowaniu itp.) należy odwoływać się do numeru roboczego klienta. Pisemna komunikacja między stronami będzie załączana do dziennika budowy. Ustna komunikacja, konsultacje, dyskusje itp. między stronami będą miały charakter wyłącznie informacyjny i nie będą prawnie wiążące.
- 19.5. Strony uzgadniają, że przesyłki prawidłowo nadane listem poleconym, poleconym z potwierdzeniem odbioru lub innym listem poleconym (poleconym, ubezpieczonym przez specjalną firmę kurierską) na ich adresy do doręczeń określone w Umowie będą uważane za doręczone adresatowi, nawet jeśli przesyłki nie były faktycznie doręczone lub nie zostały podane do wiadomości adresata. Za datę doręczenia w takich przypadkach uznaje się datę pierwszej próby doręczenia pocztowego lub, jeśli nie można tego ustalić, piątą dzień roboczy następujący po dacie drugiej próby doręczenia pocztowego lub, jeśli nie można tego ustalić lub nie podjęto drugiej próby doręczenia, datę zwrotu niedoręczonej przesyłki do nadawcy przez urząd pocztowy. Strony zobowiązane są zapewnić sobie osobę (przedstawiciela) upoważnioną do odbioru przesyłek pocztowych pod adresami dostawy wskazanymi w Umowie przez cały czas od zawarcia Umowy do momentu pełnego wykonania zobowiązań wynikających z Umowy (w tym w okresie rękojmi i gwarancji). Niedopełnienie tego obowiązku nie może być podstawą do powoływania się przez którąkolwiek ze stron na nieobecność osoby (przedstawiciela) upoważnionej do odbioru przesyłek. Pisemne oświadczenia mogą być doręczane sobie nawzajem faksem, pocztą elektroniczną lub, po wcześniejszym uzgodnieniu, osobiście, pod warunkiem, że forma, w jakiej takie oświadczenia mają być składane, nie jest przewidziana przez prawo lub Umowę oraz że istnieje dowód prima facie, że zostały one doręczone.

## **20. Poufność**

- 20.1. W związku z tym, że Szerződés előkészítése, megkötése, teljesítése során a Megrendelőre, az Építetőre, az Üzemeltetőre vonatkozó minden információ üzleti titoknak minősül, melynek szándékos, vagy

véletlenszerű nyilvánosságra kerülése befolyásolhatja a Megrendelő, vagy az Építtető, az Üzemeltető



Ogólne postrzeganie lub pozycja rynkowa, niezależnie od tego, czy jest to zgodne z prawem, czy nie, lub bezpośrednio lub pośrednio zwrócono na nie uwagę Wykonawcy. W każdym przypadku informacje wygenerowane na piśmie będą uważane za tajemnicę handlową. Wykonawca, w przypadku jakiegokolwiek niepewności co do klasyfikacji jakiegokolwiek informacji jako poufnej, zwróci się o opinię do Klienta.

- 20.2. Wykonawca będzie traktował tajemnicę handlową jako poufną i nie ujawni jej osobom trzecim, w tym podwykonawcom, bez uprzedniej pisemnej zgody Klienta, chyba że jest to wymagane przez prawo, organ publiczny lub nakaz sądowy.
- 20.3. Jeśli Wykonawca uzyska tajemnicę handlową bez upoważnienia lub jeśli Wykonawca będzie obchodził się z tajemnicą handlową, o której dowiedział się w sposób inny niż opisany powyżej, lub ujawni lub udostępni tajemnicę handlową bez pisemnej zgody Klienta, zrekompensuje Klientowi wszelkie wynikające z tego szkody, w tym wszelkie szkody, których Klient może żądać od Wykonawcy lub Operatora w związku z tym.
- 20.4. Wykonawca nie będzie składał żadnych oświadczeń, ogłoszeń ani przekazywał żadnych informacji opinii publicznej lub mediom w związku z wykonywaniem Umowy bez uprzedniej pisemnej zgody Klienta.
- 20.5. Wykonawca będzie również egzekwować postanowienia dotyczące tajemnicy handlowej wobec swoich podwykonawców.

## **21. Postanowienia różne i końcowe**

- 21.1. Strony oświadczają, że posiadają zdolność prawną do podpisania Umowy, że nie znajdują się w stanie upadłości, likwidacji lub likwidacji oraz że nie posiadają zaległości publicznoprawnych przekraczających jeden rok. Strony zobowiązują się powiadomić drugą Stronę w ciągu 3 dni roboczych o każdej zmianie tych warunków.
- 21.2. Strony oświadczają, że Umowa prawidłowo odzwierciedla ich intencje umowne, że przyczyniły się do ustalenia treści Umowy, że zgadzają się z nią i akceptują ją jako wiążącą dla nich. Strony oświadczają, że podpisując Umowę nie pozostawały w błędzie i że podpisały Umowę bez jakiegokolwiek przymusu, że Umowa nie narusza ich słusznym interesów i że w związku z tym wyraźnie zrzekają się jakiegokolwiek kwestionowania Umowy.
- 21.3. Strony oświadczają, że Umowa została przeczytana i zinterpretowana oraz podpisana zgodnie przez ich przedstawicieli upoważnionych do podpisywania w formie podpisu firmowego. Umowa zostanie podpisana przez strony w dwóch jednobrzmiących egzemplarzach, po cztery egzemplarze dla każdej ze stron.
- 21.4. Umowa tworzy stosunek prawny wyłącznie pomiędzy stronami i jest niezależna od jakiegokolwiek innego stosunku prawnego lub pozaprawnego pomiędzy stronami.
- 21.5. Wszelkie prawa własności intelektualnej wynikające z wykonania Umowy, z wyjątkiem praw osobistych, należą do Klienta. Projekty i związana z nimi dokumentacja przygotowane przez Wykonawcę stają się wyłączną własnością Klienta po uiszczeniu wynagrodzenia Wykonawcy. Następnie Klient będzie uprawniony do korzystania, publikowania, przekazywania, korygowania i udzielania dalszych zezwoleń osobom trzecim na korzystanie z planów i dokumentacji. Podpisując Umowę, Klient nabywa wyłączne, jednostronnie zbywalne prawo użytkowania na rzecz osób trzecich, bez ograniczeń terytorialnych lub czasowych, na czas nieokreślony, w odniesieniu do planów, które mają zostać przygotowane przez Wykonawcę, co obejmuje w szczególności prawo do zmiany, modyfikacji, autoryzacji, przeprojektowania i publikacji planów.
- 21.6. Materiały, narzędzia, sprzęt i części robót opłacone przez Zamawiającego stają się automatycznie i niezwłocznie własnością Zamawiającego w momencie dokonania płatności. Podpisując Umowę, uznaje się, że Wykonawca jest w jej pełnym posiadaniu. 6:246 Kontraktu. Wykonawca uwzględni również te klauzule w umowach ze swoimi dostawcami materiałów i podwykonawcami.
- 21.7. Żadna zmiana Kontraktu, w tym jakakolwiek zmiana Załączników lub poprawki do nich, nie może być dokonana inaczej niż w formie pisemnej podpisanej przez przedstawicieli stron, należycie upoważnionych do składania podpisów w imieniu stron, wyraźnie wskazujących na zamiar dokonania zmiany. Zmiany stanowią integralną część Kontraktu. Pisemne komunikaty między stronami, ustne porozumienia, negocjacje, uzgodnione praktyki itp. nie stanowią zmian Umowy.
- 21.8. Umowa pozostaje w mocy od dnia określonego przez strony w Umowie do czasu pełnego wykonania przez strony ich zobowiązań, w tym zobowiązań z tytułu rękojmi i gwarancji. Z chwilą wejścia w życie Umowy tracą moc wszelkie dokumenty przygotowawcze, konsultacje, ustne lub pisemne uzgodnienia między Stronami dotyczące przedmiotu Umowy, z wyjątkiem dokumentów stanowiących Umowę.
- 21.9. Wykonawca, w okresie obowiązywania Umowy i do upływu okresu przechowywania dokumentacji, umożliwi Zamawiającemu, Klientowi, Państwowej Inspekcji Finansowej, właściwym organom Europejskiego Trybunału Obrachunkowego, Europejskiemu Trybunałowi Obrachunkowemu i Komisji Europejskiej, organowi audytu wewnętrznego wyznaczonemu przez Rząd, Rządowemu Biuru Audytu, prawnym lub upoważnionym przedstawicielom organów audytowych wyznaczonych w odpowiednich przepisach i działających w związku z pomocą udzieloną Deweloperowi, na przeprowadzenie inspekcji lub audytu na miejscu, lub sporządzenie kopii lub dostarczenie kopii zapisów, rachunków, dokumentów i dowodów potwierdzających dotyczących Inwestycji.

- 21.10. Jeżeli jakkolwiek część Umowy jest lub stanie się prawnie lub technicznie nieważna lub niewykonalna, nie wpłynie to na ważność pozostałych części Umowy. W takim przypadku strony będą zobowiązane do zastąpienia nieważnych postanowień ważnymi postanowieniami zgodnie z ich pierwotnym zamiarem umownym, a pozostałą część Umowy zmianą Umowy. To samo ma zastosowanie w przypadku, gdy luka w interpretacji lub regulacji zostanie wykryta podczas wdrażania Traktatu.
- 21.11. Strony będą rozstrzygać wszelkie spory prawne lub zawodowe przede wszystkim na drodze polubownej. Żaden spór pomiędzy stronami nie uprawnia Wykonawcy do wstrzymania Robót.
- 21.12. Jeżeli polubowne rozstrzygnięcie sporu nie powiedzie się, strony mogą wnieść sprawę do sądu, w którym to przypadku zastosowanie mają obowiązujące węgierskie przepisy materialne i proceduralne. Jeżeli strony poddadzą swoje spory pod arbitraż na podstawie Umowy, strony poddają się wyłącznej jurysdykcji Stałego Sądu Arbitrażowego Węgierskiej Izby Handlowo-Przemysłowej (1054 Budapeszt, Szabadság tér 7; Bank Center, Platina Tower 9 piętro) w celu rozstrzygnięcia wszelkich sporów wynikających z lub w związku z naruszeniem, rozwiązaniem, ważnością lub interpretacją Umowy, pod warunkiem, że Sąd Arbitrażowy będzie działał zgodnie ze swoim Regulaminem. Liczba arbitrów wynosi trzy. Językiem postępowania będzie język węgierski. Zastosowanie mają zasady zawarte w Sub-zasadzie dotyczącej Przyspieszonego Postępowania (Artykuł 45 Regulaminu). Jeżeli Strony nie poddadzą swoich sporów pod rozstrzygnięcie sądu arbitrażowego zgodnie z Traktatem, postanawiają, że Sąd Rejonowy Budaörs będzie miał wyłączną jurysdykcję w sprawach należących do właściwości Sądu Rejonowego.
- 21.13. W sprawach nieuregulowanych w OWU i Umowie pierwszeństwo mają przepisy Kodeksu cywilnego, ustawy Prawo zamówień publicznych oraz inne obowiązujące przepisy prawa, w szczególności przepisy Rozporządzenia, regulaminy i normy urzędowe.
-